

NEED MORE HELP?

For all support go to jabra.com/support



QUICK START



FAQ



VIDEOS



DOWNLOADS



TROUBLESHOOTING



CONTACT SUPPORT

jabra.com/eclipse

81-04003 E

JABRA ECLIPSE™

Jabra®

GET STARTED IN UNDER

5
MINUTES

jabra.com/eclipse

BC

A BRAND BY

GN Netcom

© 2015 GN Netcom. All rights reserved. Jabra® is a registered trademark of GN Netcom. All other trademarks included herein are the property of their respective owners. The Bluetooth® word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by GN Netcom is under license. (Design and specifications subject to change without notice).

MADE IN CHINA
MODEL: OTE25

FCC ID: BCE-OTE25
IC: 2386C-OTE25

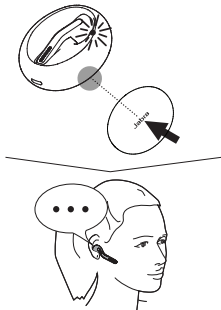


ENGLISH.....	1
FRANÇAIS (CANADA)	7
ESPAÑOL (MÉXICO)	13
PORTUGUÊS (BRASIL).....	19

1 HOW TO CONNECT

CONNECT WITH A BLUETOOTH DEVICE

1. Dock the headset in the charging case, and ensure the headset is charged.
2. Press and hold (3 secs) the **Jabra** button on the bottom of the charging case until the light flashes blue.
3. Wear the headset and follow the voice-guided instructions.



NEED MORE HELP?

For more help getting connected and personalizing your headset, download the **Jabra Assist** app for iOS and Android.

CONNECT WITH AN NFC-ENABLED DEVICE

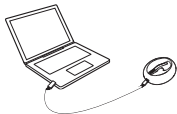
ENGLISH

Slide your NFC-enabled device against the NFC zone on the back of the charging case until a connection is confirmed on your mobile device.



ON-THE GO CHARGING

Dock the headset in the charging case for on-the-go charging. It takes approx. 2 hours to fully charge the headset.



USB CHARGING

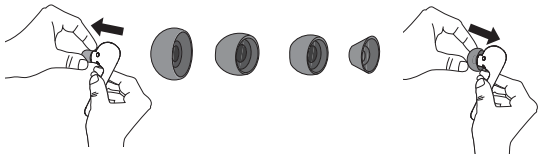
Plug the charging case into a power supply using the USB cable. The headset will also be charged when docked in the charging case. It takes approx. 3 hours to charge the headset and the charging case together.

2 HOW TO WEAR

The headset is worn on the right ear only. For the optimal sound quality and the most comfortable fit, select the correct EarGel size and ensure the headset is fitted correctly into your ear.

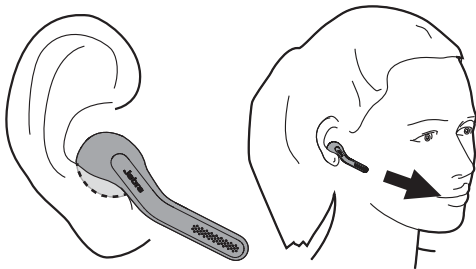
SELECTING THE CORRECT EARGEL SIZE

The headset is supplied with four EarGel sizes: large, medium, small and extra small. The correct EarGel will feel tight and decreases surrounding sounds.

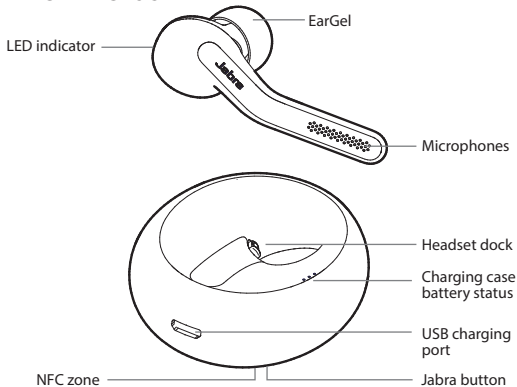


GETTING THE CORRECT FIT

Fit the headset firmly inside your right ear canal, and angle the microphone down towards your mouth.



3 HOW TO USE



USING THE CHARGING CASE

	Turn on headset	Undock the headset from the charging case
	Turn off headset	Dock the headset in the charging case
	Answer call	Undock the headset from the charging case
	End/reject call	Dock the headset in the charging case

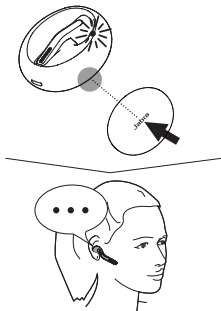
HEADSET IN EAR

	Answer call	Gently double-tap the headset, or say 'Answer'
	End call	Gently double-tap the headset
	Reject call	Say 'Ignore'
	Siri®/Google Now™	Gently double-tap the headset when not on a call
	Headset battery status	Gently tap the headset when not on a call

1 COMMENT LE CONNECTER

SE CONNECTER À UN PÉRIPHÉRIQUE BLUETOOTH

1. Installez le casque dans le boîtier de charge. Vérifiez ensuite que l'oreillette est bien chargée.
2. Appuyez et maintenez appuyé (3 secondes) le bouton **Jabra** en bas du boîtier de charge jusqu'à ce que le voyant bleu clignote.
3. Allumez le casque et suivez les instructions vocales de connexion.



BESOIN D'AIDE SUPPLÉMENTAIRE?

Si vous avez besoin d'aide pour connecter et personnaliser votre casque, téléchargez l'application **Jabra Assist** pour iOS et Android.

SE CONNECTER À UN PÉRIPHÉRIQUE DOTÉ DE LA TECHNOLOGIE CCP

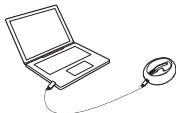
FRANÇAIS (CANADA)

Glissez votre appareil compatible CCP contre la zone CCP au dos du boîtier de charge jusqu'à ce qu'une connexion soit confirmée sur votre appareil mobile.



CHARGE EN DÉPLACEMENT

Installez le casque dans le boîtier de charge pour le charger en déplacement. Une pile prend environ 2 heures pour se charger complètement.



PORT USB

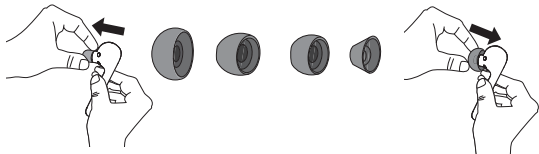
Branchez le boîtier de charge à une source d'alimentation à l'aide du câble USB. Le casque sera également chargé une fois installé dans le boîtier de charge. Une charge complète du casque et du boîtier de charge s'effectue en environ 3 heures.

2 COMMENT LE PORTER

Le casque ne se porte que sur l'oreille droite. Pour une qualité de son maximale et un port le plus agréable possible, sélectionnez la taille correcte d'embout EarGel et assurez-vous d'avoir bien installé le casque dans votre oreille.

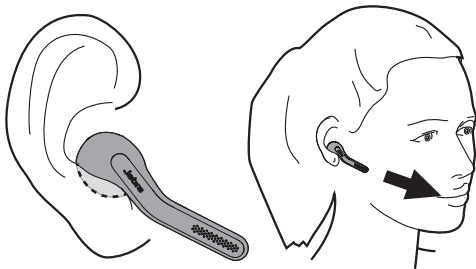
SÉLECTION DE L'EMBOUT CORRECT EARGEL

Le casque est fourni avec quatre embouts EarGel de tailles différentes : grand, moyen, petit et très petit. La taille de l'embout EarGel est correcte quand il ne bouge pas et que les sons environnants sont atténués.

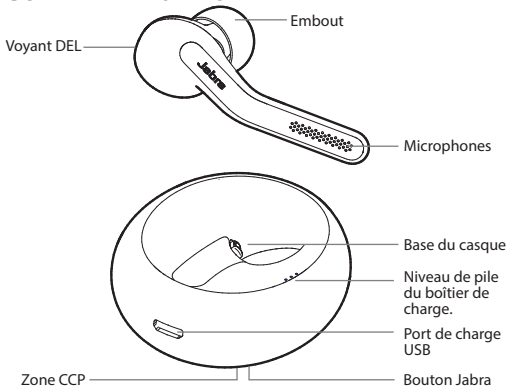


INSTALLATION CORRECTE

Installez correctement le casque dans le canal de l'oreille droite, et tournez le micro vers votre bouche.



3 COMMENT L'UTILISER



UTILISATION DE L'ÉTUI DE RECHARGE

	Allumer le casque	Sortir le casque du boîtier de charge.
	Éteindre le casque	Installer le casque dans le boîtier de charge.
	Répondre à un appel	Sortir le casque du boîtier de charge.
	Finir/refuser un appel	Installer le casque dans le boîtier de charge.

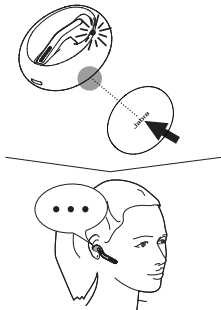
CASQUE À L'OREILLE

	Répondre à un appel	Appuyez brièvement deux fois sur le casque, ou dites 'Answer'.
	Terminer un appel	Appuyez brièvement deux fois sur le casque.
	Refuser un appel	Dites 'Ignore'.
	Siri®/Google Now™	Appuyez brièvement deux fois sur le casque s'il n'y a pas d'appel en cours.
	Niveau de la pile du casque	Appuyez brièvement deux fois sur le s'il n'y a pas d'appel en cours.

1 CÓMO CONECTARLO

CONEXIÓN CON UN DISPOSITIVO BLUETOOTH

1. Acople el auricular en el estuche de carga, y cerciórese que el auricular tenga carga.
2. Mantenga presionado (3 segundos) el botón de **Jabra** en la parte inferior del estuche de carga hasta que la luz azul parpadee.
3. Use el auricular y siga las instrucciones por voz.



¿NECESITA MÁS AYUDA?

Para obtener más ayuda sobre cómo conectar y personalizar su auricular, descargue la aplicación **Jabra Assist** para iOS y Android.

CONEXIÓN A UN DISPOSITIVO CON NFC ACTIVO

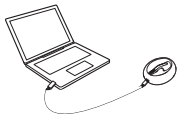
ESPAÑOL (MÉXICO)

Deslice su dispositivo NFC activo contra la zona NFC en la parte trasera del estuche de carga hasta que la conexión se confirme en su dispositivo móvil.



CARGA EN MOVIMIENTO

Coloque el auricular en estuche de carga para cargarlo en movimiento. Lleva aproximadamente 2 horas cargar la batería del auricular por completo.



CARGA USB

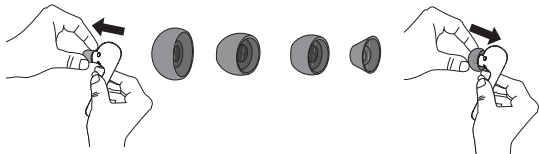
Conecte el estuche de carga a una fuente de alimentación con el cable USB. El auricular se cargará cuando esté acoplado en el estuche de carga. Lleva aproximadamente 3 horas cargar la batería del auricular y el estuche de carga juntos.

2 CÓMO USARLO

El auricular se usa en el oído derecho solamente. Para obtener la calidad de sonido óptima y el ajuste más cómodo, elija el tamaño correcto de EarGel y asegúrese que el auricular se ajusta correctamente en su oído.

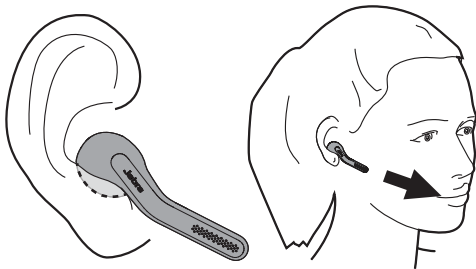
PARA ELEGIR EL EARGEL DE TAMAÑO CORRECTO

El auricular se acompaña de cuatro tamaños de EarGel: grande, mediano, pequeño y extra pequeño. El EarGel correcto se sentirá apretado y reduce los ruidos a su alrededor.

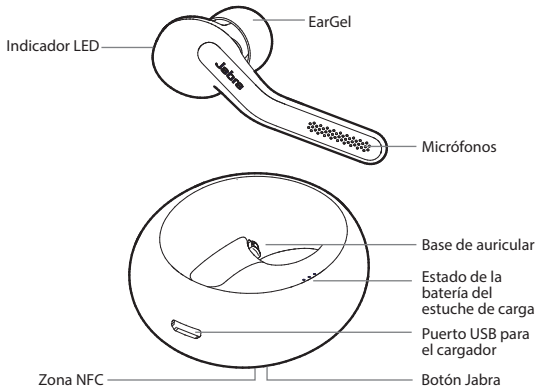


PARA OBTENER EL AJUSTE CORRECTO

Ajuste el auricular firmemente en su canal auditivo derecho, y doble el micrófono para abajo hacia su boca.



3 CÓMO UTILIZARLO



CÓMO USAR EL ESTUCHE DE CARGA

	Encienda el auricular	Retire el auricular del estuche de carga
	Apague el auricular	Coloque el auricular en el estuche de carga
	Responder una llamada	Retire el auricular del estuche de carga
	Finalizar/Rechazar llamadas	Coloque el auricular en el estuche de carga

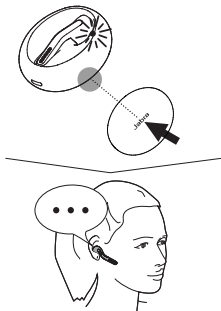
AURICULAR EN EL OÍDO

	Responder una llamada	Con suavidad, pulse dos veces el auricular o diga "Answer"
	Finalizar una llamada	Con suavidad, pulse dos veces el auricular
	Rechazar llamadas	Diga "Ignore"
	Siri®/Google Now™	Con suavidad, pulse dos veces el auricular cuando no esté en una llamada
	Estado de la batería de los auriculares	Con suavidad, pulse el auricular cuando no esté en una llamada

1 COMO CONECTAR

CONECTE-SE COM UM DISPOSITIVO COM BLUETOOTH

1. Coloque o headset na caixa de carregamento e certifique-se de que o headset esteja carregado.
2. Pressione e segure (3 segundos) o botão **Jabra** na base da caixa de carregamento até que a luz pisque em azul.
3. Coloque o headset e siga as instruções orientadas por voz.



PRECISA DE MAIS AJUDA?

Para mais ajuda sobre como se conectar e personalizar o seu headset, baixe o aplicativo **Jabra Assist** para iOS e Android.

CONECTE-SE COM UM DISPOSITIVO EQUIPADO COM NFC

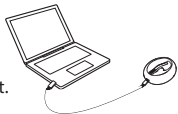
PORTUGUÊS (BRASIL)

Deslize o seu dispositivo equipado com NFC contra a zona NFC atrás da caixa de carregamento até uma conexão ser confirmada no seu dispositivo móvel.



CARREGAMENTO EM DESLOCAMENTO

Coloque o headset na caixa de carregamento para carregá-lo em deslocamento. Leva aprox. 2 horas para carregar completamente o headset.



CARREGADOR USB

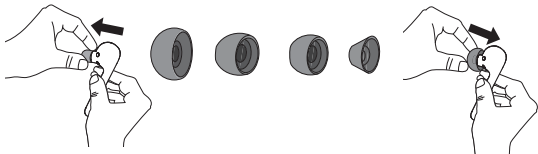
Conecte a caixa de carregamento em uma tomada usando o cabo USB. O headset também será carregado quando estiver na caixa de carregamento. Leva aproximadamente 3 horas para carregar o headset e a caixa de carregamento juntos.

2 COMO USAR

O headset é usado apenas no ouvido direito. Para uma qualidade de som ótima e o conforto máximo no ajuste, selecione o tamanho correto do gel de ouvido e certifique-se de que o headset esteja ajustado corretamente no seu ouvido.

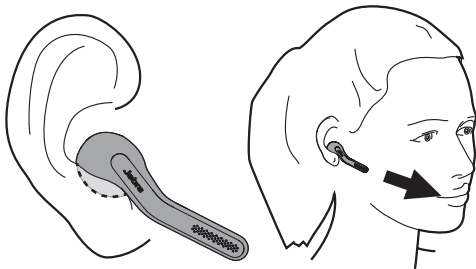
SELECIONANDO O TAMANHO CORRETO DO GEL DE OUVIDO

O headset é fornecido com quatro tamanhos de gel de ouvido: grande, médio, pequeno e extra pequeno. O gel de ouvido correto ficará bem preso e diminuirá os sons ambientes.

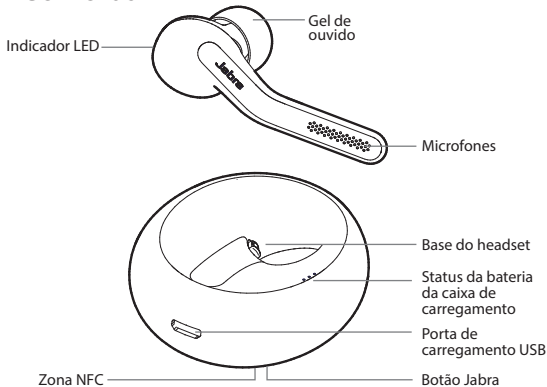


OBTENDO O AJUSTE CORRETO

Ajuste o headset dentro do seu canal auditivo e coloque o microfone na frente da sua boca.



3 COMO USAR



USANDO A CAIXA DE CARREGAMENTO

	Ligue o headset	Tire o headset da caixa de carregamento
	Desligue o headset	Coloque o headset na caixa de carregamento
	Atender chamada	Tire o headset da caixa de carregamento
	Encerrar/rejeitar chamada	Coloque o headset na caixa de carregamento

HEADSET NO OUVIDO

	Atender chamada	Toque duas vezes gentilmente no headset ou diga 'Answer'
	Terminar chamada	Toque duas vezes gentilmente no headset
	Recusar uma chamada	Diga 'Ignore'
	Siri®/Google Now™	Toque duas vezes gentilmente no headset quando não estiver numa chamada
	Status da bateria do fone de ouvido	Toque gentilmente no headset quando não estiver numa chamada